



## RPS-501/RPS-600

Návod k obsluze/Záruka

CZ



**Aktivní reproduktorový systém s  
Bluetooth/USB rozhraním**

---

# Určený účel použití zařízení

Zařízení je určeno výhradně pro přehrávání audio signálu z externích zdrojů a zařízení, v rozsahu, který je stanoven technickými a provozními parametry a funkcemi, bezpečnostními a uživatelskými pokyny a vnějšími vlivy provozního prostředí.

Elektrické spotřebiče ORAVA jsou vyrobeny podle poznatků současného stavu techniky a uznávaných bezpečnostně technických pravidel. Přesto může nesprávným a neodborným používáním nebo používáním v rozporu s určením vzniknout nebezpečí poranění nebo ohrožení života uživatele nebo třetí osoby, resp. poškození zařízení a jiných věcných hodnot.

---

## 1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A UPOZORNĚNÍ

Tento dokument obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a upozornění pro bezpečný, správný a hospodárny provoz elektrického zařízení. Jeho dodržování pomáhá uživateli vyhnout se rizikům, zvýšit spolehlivost a životnost výrobku.

### 1.1 Všeobecné bezpečnostní pokyny

- **Před uvedením zařízení do provozu Vám doporučujeme pozorně si prostudovat návod k obsluze a zařízení obsluhovat podle stanovených pokynů!**
- Bezpečnostní pokyny a upozornění uvedená v tomto návodu nezahrnují všechny možné podmínky a situace, ke kterým může při používání zařízení dojít. Uživatel musí pochopit, že faktorem, který nelze zabudovat do žádného z výrobků, je zodpovědnost a opatrnost. Tyto faktory tedy musí být zajištěny uživatelem/uživateli používajícími a obsluhujícími toto zařízení.
- **Nedodržením bezpečnostních pokynů a upozornění výrobce neodpovídá za jakékoliv vzniklé škody na zdraví nebo majetku!**
- Před prvním použitím zařízení se důkladně přesvědčte, že je zařízení kompletní a nevykazuje viditelné známky poškození. Pokud je výrobek vadný nebo pokud má jakékoliv viditelné poškození, výrobek nepoužívejte.
- Návod k obsluze udržujte podle možnosti v blízkosti po celou dobu jeho životnosti. Návod k obsluze vždy uchovávejte spolu se spotřebičem pro jeho použití v budoucnu a použití novými uživateli.
- Zařízení používejte výhradně k účelu, pro který je určeno a způsobem, který je stanovený výrobcem.
- Zařízení je určeno pro použití v domácnosti a v podobných vnitřních prostorách určených k bydlení, bez zvláštního zaměření. Nejedná se o profesionální zařízení na komerční použití.

- Neměňte technické parametry a charakteristiky zařízení neautorizovanou změnou či úpravou jakékoliv části zařízení.
- Výrobce neodpovídá za škody způsobené během přepravy, nesprávným používáním, poškozením nebo zničením zařízení vlivem nepříznivých povětrnostních podmínek.

## 1.2 Bezpečnost provozního prostředí

- Nepoužívejte zařízení v průmyslovém prostředí ani ve venkovním prostředí.
- Provozní prostředí zařízení udržujte vždy čisté a dobře osvětlené.
- Zařízení neumísťujte na nestabilní povrch. Převrhnutí nebo pád zařízení může způsobit poranění osob nebo poškození zařízení.
- Zařízení nevystavujte přímému slunečnímu záření ani nadměrným zdrojům tepla.
- Nepoužívejte elektrický spotřebič v prostorách s hořlavými kapalinami, plyny nebo prachem. Spotřebič může být zdrojem jiskření, což může mít za následek vznícení prachu nebo výparů.

Charakteristiky provozního prostředí:

1. Teplota okolí:  $+5 \div +40$  °C
2. Vlhkost:  $5 \div 85$  %
3. Nadmořská výška:  $\leq 2\,000$  m
4. Výskyt vody: občasná kondenzace vody nebo výskyt vodní páry
5. Výskyt cizích těles: množství a druh prachu nejsou významné

Stupeň ochrany krytem: IP20

- Ostatní charakteristiky provozního prostředí (mechanické namáhání - rázy a vibrace, výskyt rostlinstva, živočichů, povětrnostních vlivů) jsou z hlediska účinku na správné a bezpečné používání elektrických zařízení zanedbatelné.

## 1.3 Elektrická bezpečnost

- Před prvním připojením elektrického spotřebiče do napájecí sítě zkontrolujte, zda síťové napětí uvedené na štítku spotřebiče odpovídá napětí síťové zásuvky v domácnosti.
- Elektrický spotřebič je určen pro napájení ze sítě 230 V ~. Elektrická bezpečnost spotřebiče je zaručena výhradně v případě správného zapojení do elektrické sítě.
- Používejte výhradně napájecí kabel se zástrčkou (síťovou šňůru), který byl dodán spolu se zařízením a kompatibilní se síťovou zásuvkou. Použití jiného kabelu může vést k požáru nebo zásahu elektrickým proudem.
- Elektrický spotřebič vždy připojujte do snadno přístupné síťové zásuvky. V případě vzniku provozní poruchy je nutno spotřebič co nejdříve vypnout a odpojit ze síťového napájení.
- Napájecí kabel/síťovou šňůru neodpojujte taháním za kabel/šňůru. Odpojení proveďte vytažením přívodu za zástrčku napájecího kabelu/síťové šňůry.
- Pokud použijete prodlužovací napájecí kabel, zkontrolujte, zda celkový jmenovitý (ampérový) výkon všech zařízení připojených k prodlužovacímu

napájecímu kabelu nepřevyšuje maximální proudové zatížení prodlužovacího kabelu.

- Pokud musíte použít prodlužovací napájecí kabel nebo napájecí blok, zajistěte, aby byl prodlužovací napájecí kabel nebo napájecí blok připojen k elektrické zásuvce, nikoli k dalšímu prodlužovacímu napájecímu kabelu nebo napájecímu bloku. Prodlužovací napájecí kabel nebo napájecí blok musí být určeny pro uzemněné zástrčky a zapojené do uzemněné zásuvky.
- Zástrčka napájecího kabelu spotřebiče musí být kompatibilní se síťovou zásuvkou. Nikdy nepoužívejte žádné adaptéry ani jiným způsobem zásuvku neupravujte. Nepoužívejte nevhodné a poškozené zásuvky.
- Aby nedošlo k elektrickému šoku, zapojte napájecí kabely zařízení do řádně uzemněných elektrických zásuvek. Pokud je zařízení vybaveno napájecím kabelem s 3-kolíkovou zástrčkou, nevyužívejte adaptéry, které nemají zemnicí prvek, ani neodstraňujte zemnicí prvek ze zástrčky nebo adaptéru.
- Neohýbejte, nemačkejte nebo jiným způsobem nevystavujte napájecí kabel/síťovou šňůru spotřebiče působení mechanického namáhání ani vnějším zdrojům tepla. Poškození napájecího kabelu může vést k úrazu elektrickým proudem.
- Při poškození napájecího kabelu odpojte spotřebič z elektrické sítě a dále nepoužívejte. Pokud jsou napájecí kabel/síťová šňůra poškozené, musí ji vyměnit výrobce, jeho servisní služba nebo kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Elektrický spotřebič, jakož i napájecí kabel pravidelně kontrolujte a udržujte v čistotě. Zástrčku napájecího kabelu pravidelně odpojujte a dle potřeby čistěte. Znečištění prachem nebo jinými látkami může způsobit narušení izolačního stavu a následně požár.
- Elektrický spotřebič nevystavujte působení vody nebo vlhkému prostředí. Vniknutí vody do spotřebiče zvyšuje riziko úrazu elektrickým proudem. Pokud je napájecí kabel mokrá nebo do spotřebiče vnikla voda, okamžitě jej odpojte od elektrické sítě. Pokud je spotřebič připojen k síťové zásuvce a je to možné, vypněte napájení na elektrickém jističi ještě před pokusem o odpojení napájení. Pokud vytahujete mokré kabely ze živého zdroje napájení, buďte nanejvýš opatrní.
- Pokud při instalaci (připojování) elektrického zařízení dochází k demontáži ochranných krytů, tak po ukončení instalace nesmí být jeho elektrické části přístupné uživatelům.

#### **1.4 Bezpečnost osob**

- Tento spotřebič je určen pro používání osobami bez elektrotechnické kvalifikace (laiky) podle pokynů určených výrobcem.

- Obsluze zařízení náleží činnosti, jako je zapínání a vypínání zařízení, uživatelská manipulace a nastavování provozních parametrů, vizuální nebo sluchová kontrola zařízení a uživatelské čištění a údržba.
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pouze pokud jsou pod dozorem nebo vedením odpovědné osoby, byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím .
- Čištění a uživatelskou údržbu mohou provádět děti od 8 let a starší jen pod dozorem odpovědné osoby.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Během používání a provozu udržujte spotřebič vždy mimo dosah dětí. Nezapomeňte na to, že spotřebič je možné stáhnout i za volně přístupnou síťovou šňůru.
- Při obsluze elektrického spotřebiče vždy dbejte zvýšené opatrnosti. Nepoužívejte elektrický spotřebič, pokud jste nadměrně unavení, pod vlivem léků nebo omamných látek snižujících pozornost a soustředění. Nepozornost při obsluze může vést k vážnému zranění.

### **1.5 Čištění, údržba a opravy**

- Běžné uživatelské čištění a údržbu elektrického spotřebiče provádějte pouze doporučeným způsobem. K čištění nepoužívejte rozpouštědla ani drsné čisticí předměty. Znečištění a viditelné skvrny od dotyku prstů, resp. rukou je možné vyčistit použitím čisticích saponátů, speciálně navržených pro čištění domácích spotřebičů.
- Pokud elektrický spotřebič nepoužíváte, čistíte jej nebo když se na spotřebiči vyskytla porucha, spotřebič vždy odpojte od napájení z elektrické sítě.
- Elektrický spotřebič nerozebírejte. Spotřebič pracuje s nebezpečným napětím. Z toho důvodu vždy spotřebič při uživatelské údržbě vypněte a odpojte jej z napájecí sítě. V případě poruchy přenechejte opravu autorizovanému servisu.
- Záruční, ale i pozáruční opravu elektrického spotřebiče svěřte jen příslušnému kvalifikovanému odborníkovi.

## 2. Speciální bezpečnostní pokyny. Čtěte pozorně!

- Elektrické zařízení je navrženo a vyrobeno takovým způsobem, aby umožňovalo bezpečnou obsluhu a používání osobami bez odborné kvalifikace. I navzdory všem opatřením, které byly výrobcem provedeny pro bezpečné používání, obsluha a používání nesou s sebou určitá zbytková rizika a s nimi spojené možné nebezpečí.
- Pro upozornění na možné nebezpečí byly na zařízení a v průvodní dokumentaci použity následující symboly a jejich význam:



Tento symbol upozorňuje uživatele, že zařízení pracuje s nebezpečným elektrickým napětím. Ze zařízení neodnímejte ochranné kryty. Při nedodržení bezpečnostních pokynů při používání a obsluze zařízení hrozí:

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Nebezpečí vážného zranění nebo ohrožení života!



Tento symbol upozorňuje uživatele, že při nedodržení bezpečnostních pokynů při používání a obsluze zařízení hrozí:

Nebezpečí vážného zranění nebo ohrožení života!

Nebezpečí poškození zařízení nebo jiné škody na majetku!



Tento symbol znamená, že výrobek je vyhotoven s dvojitou izolací mezi nebezpečnými živými částmi (částmi s nebezpečným napětím z napájecí sítě) a částmi, které jsou přístupné při běžném používání.

### Přeprava / Přenášení

- Při přepravě a použití např. přepravního vozíku dbejte na opatrnost při pohybu, aby nedošlo k převrnutí zařízení.
- Zařízení přeppravujte/přenášejte až po důkladné obhlídce prostoru a trasy, které musí být bez překážek.
- Zařízení nikdy nepřenášejte, pokud je v provozní činnosti. Zařízení nepřenášejte, pokud je připojeno k síťové zásuvce.
- Zařízení přenášejte pevným uchopením oběma rukama za spodní okraj podstavu nebo pevných částí jeho těla.
- Při přenášení dbejte na to, aby Vaše ruce a zařízení nebyly vlhké nebo kluzké. Hrozí nebezpečí vážného zranění nebo ohrožení života!  
Hrozí nebezpečí poškození zařízení!

### Rozbalení / Obaly

- Zařízení (a příslušenství, pokud je jím zařízení vybaveno) před jeho uvedením do provozu vybalte a zbavte všechny jeho části zbytků obalových materiálů, etiket a štítků. Obalové materiály odložte na bezpečné místo, především mimo dosah dětí a nezpůsobilých osob, nebo je bezpečně zlikvidujte.
- Zařízení před jeho uvedením do provozu očistěte podle pokynů v části „Uvedení do provozu“, resp. „Čištění a údržba“.
- Zařízení (a dálkový ovladač DO, pokud je jím zařízení vybaveno) a síťovou

šňůru se zástrčkou nikdy nečistěte způsobem, při kterém by mohlo dojít k natečení čisticí kapaliny do zařízení.

- Tyto části očistěte jen mírně vlhkým hadříkem a otřete do sucha nebo nechte uschnout.
- Čištění zařízení provádějte jen tehdy, pokud je zařízení vypnuto a odpojeno od napájení z elektrické sítě.  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!  
Hrozí nebezpečí elektrického zkratu!

### **Kontrola / Uvedení do provozu**

- Doporučujeme Vám provést prvotní i následné pravidelné kontroly zařízení.
- Zařízení nikdy nepoužívejte, pokud je neúplné, poškozené nebo v průběhu používání došlo k poškození jakékoliv jeho části.
- Nepoužívejte neoriginální a neúplné části zařízení a jeho příslušenství.  
Hrozí nebezpečí vážného zranění!  
Hrozí nebezpečí poškození zařízení nebo jiné škody na majetku!
- Pokud bylo zařízení přepravováno a skladováno při nízkých teplotách (např. v zimním období), nebo nadměrné vlhkosti, nejdříve ho nechte asi 1 - 2 hodiny „aklimatizovat“ při pokojové teplotě, čímž se odstraní případná vlhkost v elektrických/elektronických částech, která vzniká při změně teploty prostředí.

### **Umístění / Instalace**

- Zařízení umísťujte pouze na:
  - rovné, pevné a stabilní podložky - na stoly a stolky a na části nábytku, vhodné k umístění audio/video zařízení.
- Vždy se ujistěte, že místo, na které chcete zařízení umístit, má dostatečný prostor mechanickou pevnost a nosnost.
- Zařízení je vybaveno otvory pro možnost zavěšení na stěnu.
- V případě montáže na stěnu dbejte na to, aby materiálová struktura stěny byla dostatečně pevná a stabilní, aby nedošlo k uvolnění kotvicích prvků a následnému pádu zařízení.  
Hrozí nebezpečí vážného zranění!  
Hrozí nebezpečí poškození zařízení nebo jiných věcných škod!
- Zařízení neinstalujte v prostorách (např. uzavřené skříňky knihoven, vestavěné skříně a skřínky apod.), u kterých není zajištěn dostatečný okolní prostor a větrání.
- Pro zajištění požadované cirkulace vzduchu ponechte v okolí zařízení dostatečný volný prostor. Doporučuje se ponechat min. 10 cm ze všech stran.
- Zařízení nezakrývejte ani částečně. Na zařízení nepokládejte žádné předměty a/nebo dekorační a jiné tkaniny, nevkládejte a nenechte vnikat do ventilačních otvorů a do otvorů krytů zařízení cizí tělesa.
- Nezakrývejte otvory krytů určené pro proudění vzduchu. Ventilace vzduchu zajišťuje spolehlivý a bezpečný provoz zařízení.  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!  
Hrozí nebezpečí požáru!

### **Upozornění!**

- Zařízení audio (a dálkový ovladač, pokud je jím zařízení vybaveno) nevystavujte působení:
  - přímého slunečního záření, zařízení produkujících teplo,

- vibrací, nárazů a jiných druhů mechanického namáhání,
- nadměrné prašnosti,
- vody a nadměrné vlhkosti,
- hmyzu,
- agresivního vnějšího prostředí.
- Zařízení audio (a dálkový ovladač, pokud je jím zařízení vybaveno) neumísťujte:
  - na místa, kde se používají lékařské přístroje - může dojít k narušení jejich funkce,
  - na nestabilní vozíky, stojany nebo stoly,
  - na nerovný, nestabilní a znečištěný povrch,
  - na těsný okraj stolů, stolků nebo částí nábytku,
  - v blízkosti nádob s vodou nebo jinými tekutinami.
- Neumisťujte nádoby s vodou nebo jinými tekutinami na police, které jsou umístěny nad zařízením.
- Neumisťujte žádné předměty, zvláště předměty s otevřeným ohněm, na zařízení nebo na police, které jsou umístěny nad zařízením.

### **Varování!**

- Zařízení umísťujte na místo, na které nemohou volně dosáhnout děti.
- Zabraňte tomu, aby děti se zařízením manipulovaly. Zařízení se může na děti převrhnout a způsobit vážné zranění.
- Mechanické poškození zařízení (např. prasknutí krytů) může způsobit vážné zranění.

Hrozí nebezpečí vážného zranění!

Hrozí nebezpečí poškození zařízení nebo jiných věcných škod!

- Zařízení neumísťujte a nepoužívejte v blízkosti nádob obsahujících vodu. Pokud by zařízení spadlo do vody, nevyjímejte ho! Nejprve vytáhněte vidlici síťové šňůry ze zásuvky a až poté zařízení vyjměte z vody. V takových případech zanechte zařízení na kontrolu do odborného servisu, aby prověřili, zda je bezpečné a funguje správně.

Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Hrozí nebezpečí elektrického zkratu!

- Zařízení nepoužívejte v prostředí s nebezpečím výbuchu v přítomnosti hořlavých látek a jejich výparů, mlhy nebo prachu a v atmosférických podmínkách, kde se po vznícení spaliny jednoduchým způsobem šíří vzduchem.
- Zařízení nepoužívejte v blízkosti zdrojů nadměrného tepla a otevřeného plamene.  
Hrozí nebezpečí výbuchu a/nebo vzniku požáru!

### **Provoz / Dozor**

- Během používání a provozu mějte zařízení pod dozorem!
- Především dbejte na to, aby si se zařízením nehrály a nemanipulovaly s ním děti a nezpůsobitelné osoby.



- Zařízení je po připojení k zásuvce síťového napájení v tzv. „Pohotovostním stavu“.
- Zařízení při obvyklém používání vždy nejdříve připojte k napájení do síťové zásuvky a zapněte hlavním vypínačem zařízení nebo dálkového ovládání (DO).
- Pokud na zařízení nefunguje hlavní vypínač, zařízení nepoužívejte.

### **Pozor!**

- Zařízení je pod nebezpečným napětím, pokud je připojeno síťové napájení!  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Během silné bouřky se nedotýkejte zařízení, síťové šňůry, případně jiného kabelového spojení. Mohl by vás zasáhnout elektrický proud od atmosférického výboje. Během bouřky nebo pokud zařízení dlouhodobě nepoužíváte, odpojte síťovou šňůru od napájení.
- Příklad odpojte ze síťového napájení, pokud ponecháváte děti nebo nezpůsobilé osoby v blízkosti bez dozoru.  
Hrozí nebezpečí vážného zranění!  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!  
Hrozí nebezpečí požáru!
- Síťovou šňůru a signální kabely neszazujte do společných svazků. Kabely společně nesmotávejte. Síťová šňůra musí zůstat přístupná pro bezpečné odpojení zařízení od elektrické sítě.
- Síťovou šňůru a signální kabely nevystavujte mechanickému namáhání a poškození.
- Síťovou šňůru a signální kabely neponechávejte volně viset a nemožněte, aby byly volně dostupné a dosažitelné dětmi.  
Hrozí nebezpečí vážného zranění!  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Zařízení obsahuje části krytů (např. ventilační mřížky), které se mohou při obvyklé činnosti zahřívat. Nedotýkejte se těchto částí zařízení a nezakrývejte je.
- Zařízení nikdy nenechávejte volně přístupné a neodkládejte s volně přístupnou síťovou šňůrou. Děti by mohly zařízení za síťovou šňůru stáhnout.  
Hrozí nebezpečí vážného zranění!
- Pokud je zařízení vybaveno i na reprodukci audio signálu pomocí sluchátek: Nepoužívejte sluchátka nastavena na extrémní úroveň akustického tlaku.  
Hrozí vážné poškození nebo ztráta sluchu!
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, odpojte síťovou šňůru od napájení ze zásuvky. Usazování prachu a vlhkost prostředí mohou způsobit narušení elektrické izolace.  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Hrozí nebezpečí vzniku požáru!
- Zařízení neskladujte s omotanou síťovou šňůrou kolem jeho těla. Síťovou šňůru volně „poskládejte“ způsobem, jakým byla poskládaná v originálním obalu od výrobce.
  - Zařízení nikdy nepřetěžujte nad limity stanovené technickými parametry!
  - V případě, že během používání zařízení zaznamenáte jakékoli nestandardní projevy (zvuky, zápach, kouř ...), zařízení okamžitě vypněte a odpojte od napájení z elektrické sítě. Zařízení nechte zkontrolovat v odborném servisu.

### **Zdroje napájení / Baterie**

- Zařízení je vybaveno duálním ovládním - ovládním pomocí tlačítek umístěných přímo na zařízení a ovládním z tlačítek dálkového ovladače (DO).
- V souvislosti s ovládním je zařízení kromě základního zdroje napájení - z elektrické sítě 230 V ~ vybaveno i napájením (napájení DO) ze zdroje stejnosměrného napětí - z baterií.
- Bezpečnostní pokyny k napájení - k bateriím:
  - Baterie vždy skladujte mimo dosah dětí. V případě spolknutí baterií dětmi ihned vyhledejte lékařskou pomoc.
  - Baterie před vložením do zařízení otřete suchou tkaninou. Zajistíte tak lepší elektrický kontakt.
  - Používejte výhradně výrobcem specifikovaný typ baterií. Nepoužívejte nové baterie společně se starými. Může to vést k poškození zařízení.
  - Baterie vložte tak, aby souhlasily symboly „+“ a „-“ na bateriích a na vnitřní straně krytu prostoru pro baterie.
  - Nemanipulujte s bateriemi kovovým náradím (např. pinzetou apod.). Vodivý kontakt obou pólů baterie může způsobit zkrat.
  - Pokud zařízení delší dobu nepoužíváte, doporučuje se baterie ze zařízení vyjmout. Chráníte tak zařízení před poškozením od vyteklych baterií.
  - Použité baterie pečlivě uschovejte, aby je nemohly spolknout děti.
  - Baterie likvidujte ve smyslu platných předpisů a ustanovení pro likvidaci elektronických zařízení.

### **Výstraha!**

- Při nesprávném zacházení mohou baterie explodovat.
- Baterie nenabíjejte, nerozebírejte ani nevhazujte do ohně.
- Při zasažení vyhledejte odbornou lékařskou pomoc.
- Nikdy nepodceňujte možné nebezpečí a dbejte zvýšené opatrnosti!!!

### **Technologie Bluetooth®**

- Technologie Bluetooth® je bezdrátová technologie přenosu rádiového signálu s krátkým dosahem, která umožňuje bezdrátovou datovou komunikaci a synchronizaci mezi digitálními zařízeními, jako je např. mobilní telefon, a hlavní sounpravou.

- Společnost ORAVA nenese odpovědnost za jakékoli náhodné, nepřímé nebo následné škody nebo jiné škody, případně prozrazení dat a/nebo informací, ke kterému může dojít v průběhu bezdrátového přenosu.

### **Frekvenční pásmo**

- Tato technologie používá bezlicenční mikrovlnné rádiové pásmo 2,4 GHz. Certifikace
- Toto zařízení dodržuje frekvenční omezení a získalo certifikaci prokazující splnění zákonných nařízení týkajících se frekvenčních pásem. Z toho důvodu není třeba povolení k bezdrátovému přenosu.
- Níže uvedené zásahy jsou nezákonné:
  - oddělení od hlavního zařízení
  - odstranění štítků s parametry určení použití
- Tento systém je určen pro normální použití obecného charakteru.
- Mikrovlny vysílané z Bluetooth® zařízení mohou nepříznivě ovlivňovat funkce elektronických lékařských zařízení.
- Nepoužívejte tento systém v blízkosti zařízení nebo v prostředí citlivém na vysokofrekvenční rušení, např. :
  - místa s přítomností hořlavého plynu
  - místa v blízkosti automatických dveřních systémů, poplachových zařízení jako letišť,
  - nemocnice,
  - laboratoře,
  - benzinové stanice atd.,neboť vzájemné interference vysílání mohou způsobit nehodu.

### **Omezení platná při používání**

- Bezdrátový přenos a/nebo použití se všemi zařízeními Bluetooth® nelze garantovat.
- Všechna zařízení musí odpovídat normám stanoveným společností Bluetooth SIG, Inc.
- V závislosti na parametrech a nastavení zařízení se spojení nemusí podařit nebo některé operace mohou být odlišné.
- Tento systém podporuje funkce zabezpečení technologie Bluetooth®. i

přesto v některých provozních prostředích nebo při určitých nastaveních toto zabezpečení nemusí být dostatečné. Při bezdrátovém přenosu dat do tohoto systému buďte opatrní.

### **Dosah při používání**

- Zařízení na bezdrátový přenos používejte ve vzdálenosti maximálně 10 m.
- Různé typy a charakter prostředí, překážky nebo interference mohou dosah přenosu snížit (např. kovové překážky, stěny, osoby...).

### **Rušení jinými zařízeními**

- Pokud je toto zařízení umístěno příliš blízko jiných zařízení Bluetooth® nebo zařízení používajících frekvenční pásmo 2,4 GHz, nemusí fungovat správným způsobem a mohou se objevit problémy v podobě šumu a/nebo zvukových výpadků způsobených interferencí rádiových vln.
- Tento systém nemusí fungovat správným způsobem, pokud jsou rádiové vlny vysílané blízko rádiovou stanicí nebo podobným zařízením příliš silné.

### **Ostatní**

- Pokud pociťujete při používání technologie Bluetooth® nepohodlí, okamžitě přestaňte Bluetooth® zařízení používat.
- Pokud jakýkoli problém přetrvává, obraťte se na nejbližšího prodejce společnosti ORAVA.

### **Licence**




- Slovní značka a logo Bluetooth® jsou vlastnictvím společnosti Bluetooth SIG, Inc. a jakékoli jejich použití společností ORAVA retail, s.r.o. podléhá licenci.
- Ostatní obchodní značky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

# Napájení

## Napájení z elektrické sítě

1 Úplně zasuňte DC konektor adaptéru AC do konektoru DC na zadní straně panelu zařízení a potom připojte síťovou zástrčku AC adaptéru do elektrické zásuvky 230 V ~ 50 Hz. Koncovku síťové šňůry zapojte do elektrické zásuvky.

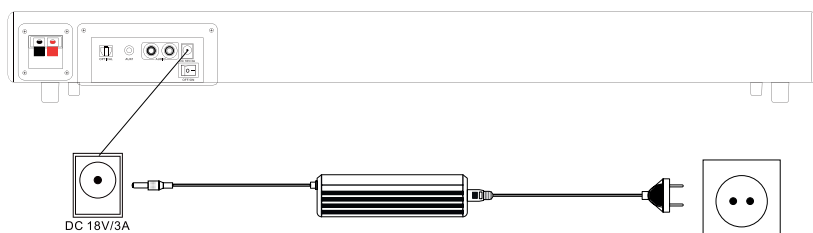
### Poznámky

- Nepřipojujte AC adaptér do elektrické zásuvky, dokud neprovedete všechna připojení mezi jednotlivými komponentami.
  - Před přemístěním nebo instalací tohoto zařízení vypněte napájení a odpojte napájecí kabel (síťovou šňůru AC adaptéru).
  - Pokud zařízení neplánujete používat delší dobu, odpojte síťovou šňůru AC adaptéru z elektrické zásuvky.
- 2 Hlavním vypínačem ON/OFF na zadní straně zapněte zařízení do pohotovostního stavu. Rozsvítí se LED indikátor napájení POWER červeně a zařízení bude v pohotovostním režimu.
- 3 Tlačítkem  na přední straně (nebo červeným tlačítkem  na DO) zapněte zařízení z pohotovostního stavu. Indikátor POWER zhasne a rozsvítí se LED indikátor momentálně aktivního zdroje zvuku. Tlačítkem pro požadovaný zdroj zvuku na dálkovém ovladači nebo tlačítkem **M** na zařízení vyberte požadovaný zdroj zvuku.
- 4 Zařízení pak můžete vypínat a zapínat z pohotovostního režimu tlačítkem  na dálkovém ovládání nebo na zařízení.

### Upozornění!

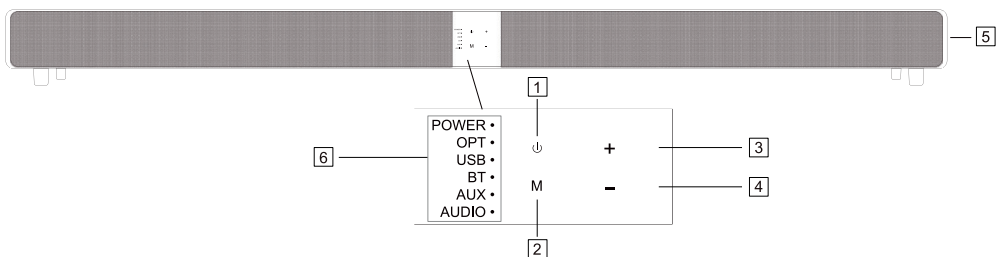
Výměnu síťové šňůry AC adaptéru smí provádět pouze oprávněná osoba v autorizovaném servisu.

Zařízení je pod stálým napětím, pokud je síťový kabel AC adaptéru v elektrické zásuvce, i když je vypnutý.



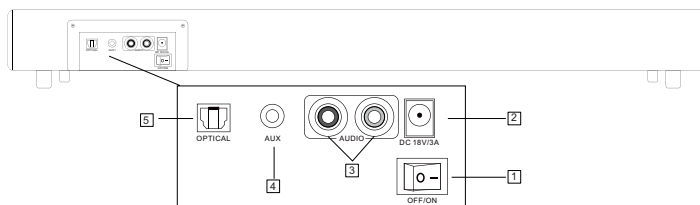
# Ovládací prvky

## Prvky na zařízení (přední a boční strana)

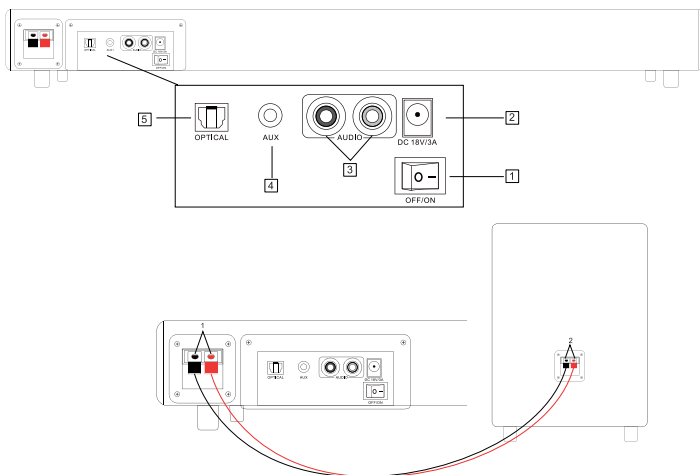


## Prvky na zařízení (zadní strana)

### RPS-501



### RPS-600



## Přední a boční strana

- 1 Tlačítko **⏻** (POWER) (přepínání do/z pohotovostního režimu)
- 2 Tlačítko **M** (MODE) (přepínání zdroje zvuku OPT/USB/BT/AUX/AUDIO)
- 3 Tlačítko **+** (zvyšování hlasitosti)
- 4 Tlačítko **-** (snižování hlasitosti)
- 5 USB konektor
- 6 LED indikátory

### POWER

Svíí červeně: pohotovostní režim.

Zhasnutý: zařízení je zapnuto.

Bliká červeně: zvyšování nebo snižování hlasitosti.

### OPT (optický režim)

Svíí bíle: optický režim.

### USB

Svíí bíle: USB režim.

### BT (bluetooth)

Bliká modře: režim Bluetooth párování.

Svíí modře: režim Bluetooth - spárování s připojeným zařízením.

### AUX

Svíí bíle: režim AUX.

### AUDIO

Svíí bíle: režim AUDIO (RCA).

## Zadní strana

- 1 Hlavní vypínač OFF/ON (vypnutí/zapnutí)
- 2 Konektor DC pro připojení napájení z AC adaptéru
- 3 Konektory AUDIO (2x RCA - L/R) (Externí zdroj zvuku) Konektory AUDIO (2x RCA - L/R) (Externí zdroj zvuku)
- 4 3,5 mm minikonektor AUX (externí zdroj zvuku 2)
- 5 Digitální optický konektor OPTICAL (digitální zdroj zvuku)

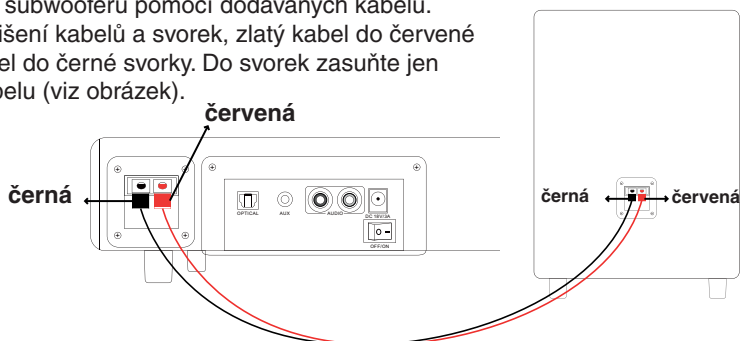
## Zadní strana (jen model RPS-600)

- 1 Svorky na zadní straně zařízení (černá - levý kanál, červená - pravý kanál)
- 2 Svorky na zadní straně subwooferu (černá - levý kanál, červená - pravý kanál)

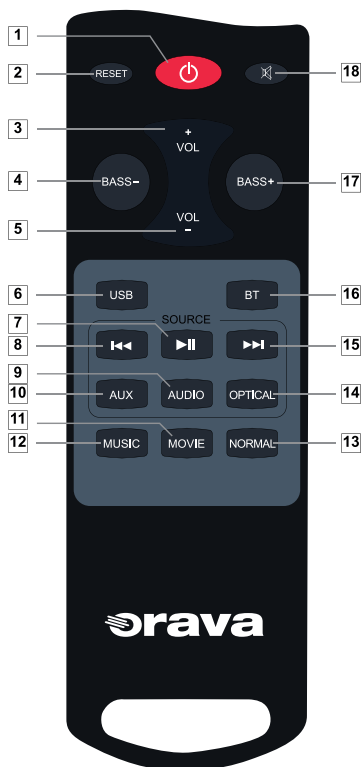
## Připojení externího subwooferu (pouze model RPS-600)






Před používáním zařízení propojte svorky pro subwoofer na zařízení a svorky na externím subwooferu pomocí dodávaných kabelů.

Dodržte barevné rozlišení kabelů a svorek, zlatý kabel do červené svorky a stříbrný kabel do černé svorky. Do svorek zasuňte jen odizolované části kabelu (viz obrázek).



## Dálkové ovládání (DO)

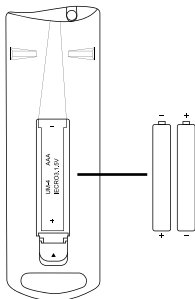


- 1 Tlačítko  (přepínání do/z pohotovostního režimu)
- 2 Tlačítko RESET (resetování nastavení zvuku na výchozí nastavení)
- 3 Tlačítko VOL + (zvyšování hlasitosti)
- 4 Tlačítko BASS - (snižování basů)
- 5 Tlačítko VOL - (snižování hlasitosti)
- 6 Tlačítko USB (přepnutí zdroje zvuku do režimu USB)
- 7 Tlačítko  (přehrávání/pozastavení, nefunguje v režimech AUX, AUDIO, OPT)
- 8 Tlačítko  (přepínání skladeb vzad)
- 9 Tlačítko AUDIO (přepnutí zdroje zvuku do režimu AUDIO (externí zdroj zvuku))
- 10 Tlačítko AUX (přepnutí zdroje zvuku do režimu AUX (externí zdroj zvuku 2))
- 11 Tlačítko MOVIE (přepnutí předvolby ekvalizéru do režimu MOVIE (pro filmy))
- 12 Tlačítko MUSIC (přepnutí předvolby ekvalizéru do režimu MUSIC (pro hudbu))
- 13 Tlačítko NORMAL (přepnutí předvolby ekvalizéru do režimu NORMAL (standardní zvuk))
- 14 Tlačítko OPTICAL (přepnutí zdroje zvuku do režimu OPT (optický digitální vstup))
- 15 Tlačítko  (přepínání skladeb vpřed)
- 16 Tlačítko BT (přepnutí zdroje zvuku do režimu BT (Bluetooth))
- 17 Tlačítko BASS + (zvyšování basů)
- 18 Tlačítko  (MUTE) (vypnutí zvuku)



## Vložení baterií do DO

1. Otevřete kryt prostoru pro baterie (jemně zatlačte západku a odklopte kryt).
2. Vložte dvě 1,5V baterie velikosti AAA (nedodávané). Dodržte správnou polaritu + a -.
3. Zavřete kryt prostoru pro baterie.



## Rady

- Při normálním používání by měly baterie vydržet několik měsíců. Pokud již pomocí dálkového ovládání nemůžete zařízení dále ovládat, vyměňte obě baterie za nové.
- Při používání DO ho směřujte na senzor signálů DO na zařízení (v pravé části reproduktoru).

## Poznámky

- Nenechávejte dálkové ovládání na velmi teplých nebo vlhkých místech.
- Nepoužívejte novou baterii spolu se starou.
- Neumisťujte zařízení tak, aby byl senzor dálkového ovládání vystaven přímému slunečnímu záření nebo světlu ze svítidel. V opačném případě může docházet k funkčním poruchám při ovládání pomocí dálkového ovládání.
- Pokud nebudete dálkové ovládání používat delší dobu, vyjměte baterie. Zabráníte tak případnému poškození dálkového ovládání vytečením baterií a následnou korozi.
- Nepotřebné baterie zlikvidujte ve smyslu platných předpisů a norem. Baterie neházejte do ohně, hrozí exploze.

---

## Všeobecné informace

### LED indikátory

LED indikátory informují o zvoleném zdroji zvuku.



---

## Nastavení zvuku

- 1 Zapněte zařízení.
- 2 Stisknutím nebo zatlačením a přidržením tlačítek +/- (nebo stisknutím VOL +/- VOL - na DO) během přehrávání nastavíte hlasitost.
- 3 Mačknutím tlačítek BASS -/BASS + na DO během přehrávání nastavíte intenzitu hlubokých tónů (basů), resp. hlasitost připojeného externího subwooferu (RPS-600).
- 4 Stisknutím tlačítka MOVIE, MUSIC nebo NORMAL na DO můžete zvolit některou z ekvalizérů a získat tak zvuk vhodný pro filmy, hudbu nebo běžný standardní zvuk bez úprav. Zvolte si předvolbu, která vyhovuje Vaším preferencím.

---

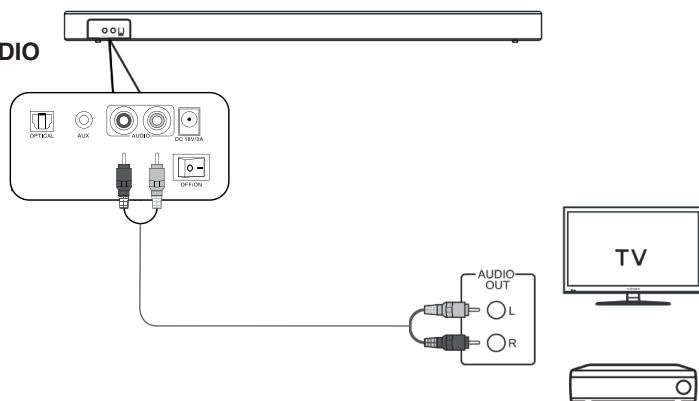
## Vypnutí zvuku

- 1 Stisknutím tlačítka  (MUTE) (vypnutí zvuku) na dálkovém ovládacím zařízení dočasně vypnete zvuk. Zvuk bude vypnutý.
- 2 Zvuk zapnete dalším stisknutím tlačítka  (MUTE) na dálkovém ovládacím zařízení.

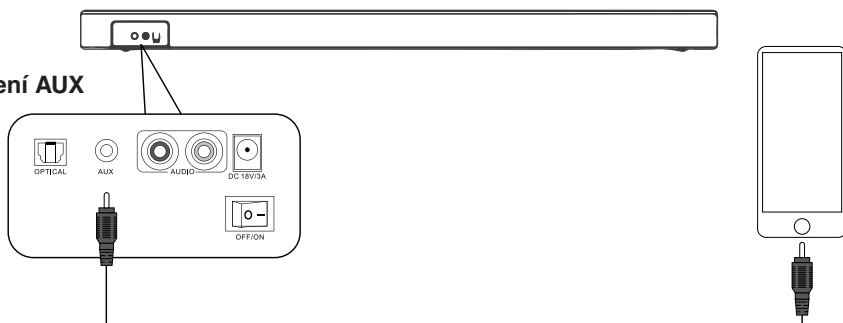
# Zapojení externích zařízení

Požadované audio zařízení připojte do některého z konektorů dodávaným nebo vhodným volitelným audio kabelem podle obrázku.

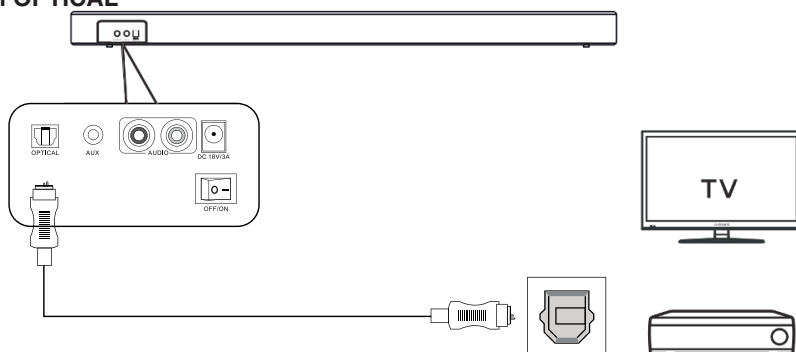
## Připojení AUDIO



## Připojení AUX



## Připojení OPTICAL

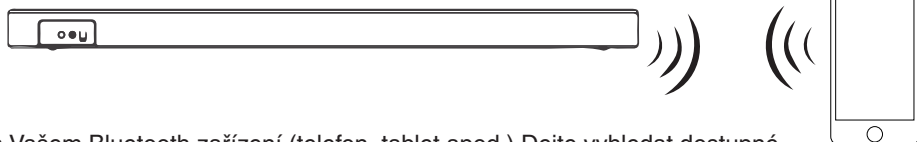


## Přehrávání zvuku z externího audio zařízení/TVP

- 1 Stisknutím tlačítka **M** na zařízení nebo tlačítka pro příslušný zdroj zvuku na DO zvolte zdroj zvuku **AUDIO, AUX** nebo **OPT** podle toho, do kterého konektoru jste připojili externí audio zařízení.
- 2 Do dvou RCA konektorů AUDIO (L/R) na zadní straně připojte audio výstup nebo výstup pro sluchátka z jiného audio zařízení nebo z televizoru pomocí jednoho ze dvou dodávaných audio kabelů.  
Nebo do 3,5 minikonektor AUX na zadní straně připojte audio výstup nebo výstup pro sluchátka z jiného audio zařízení nebo z televizoru pomocí vhodného nedodávaného audio kabelu (2x 3,5 mm audio minikonektor).  
Nebo do digitálního optického audio konektoru OPTICAL na zadní straně připojte digitální optický audio výstup z jiného audio zařízení nebo z televizoru pomocí nedodávaného optického audio kabelu.
- 3 Spusťte přehrávání na připojeném externím audio zařízení/televizoru a nastavte na něm vhodnou hlasitost.  
Pokud jste náhodou přehrávali z připojeného USB zařízení, po připojení konektoru kabelu do vstupních audio konektorů na tomto zařízení se přehrávaný zvuk automaticky vypne a bude se reprodukovat zvuk z připojeného zařízení.
- 4 Stisknutím nebo zatlačením a přidržením tlačítek +/- (nebo stisknutím VOL +/VOL - na DO) během přehrávání nastavte hlasitost.  
Tlačítka MOVIE, MUSIC nebo NORMAL na DO si můžete zvolit některou z ekvalizérů vhodnou pro daný zdroj zvuku.  
Tlačítka BASS +/BASS - na DO můžete nastavit intenzitu hlubokých tónů (basů), resp. hlasitost připojeného externího subwooferu (RPS-600).

# Přehrávání přes Bluetooth rozhraní z Bluetooth zařízení

- 1 Zapněte Bluetooth rozhraní na Vašem Bluetooth zařízení (telefon, tablet atd.).  
Podrobnosti viz návod k použití daného zařízení.
- 2 Zapněte toto zařízení z pohotovostního režimu. Zhasne červený indikátor POWER, zařízení bude v režimu Bluetooth (BT) a bude připraveno na párování (bude blikat modrý LED indikátor BT).  
Pokud je zařízení v jiném vstupním režimu než Bluetooth, tlačítkem **M** na zařízení nebo tlačítkem **BT** na dálkovém ovládacím zvolte zdroj zvuku **BT**.  
Začne blikat modrý LED indikátor BT a toto zařízení je přepnuto v režimu párování.



- 3 Na Vašem Bluetooth zařízení (telefon, tablet apod.) Dejte vyhledat dostupné Bluetooth zařízení.  
Podrobnosti viz návod k použití daného zařízení.  
Když se na displeji Vašeho Bluetooth zařízení zobrazí RPS-501, resp. RPS-600, zvolte jej a počkejte, až se na displeji Vašeho Bluetooth zařízení zobrazí potvrzení o spárování se zařízením RPS-501, resp. RPS-600.
- 4 Po spárování bude indikátor **BT** na tomto zařízení svítit nepřetržitě modře a můžete na Vašem Bluetooth zařízení spustit přehrávání. Nastavte na něm vhodnou hlasitost.  
Podrobnosti o ovládacím přehrávání viz návod k použití daného zařízení.  
Zvuk ze spárovaného zařízení se bude reprodukovat tímto reproduktorovým systémem.
- 5 Stisknutím nebo zatlačením a přidržením tlačítek +/- (nebo stisknutím VOL +/VOL - na DO) během přehrávání nastavte hlasitost.  
Tlačítka MOVIE, MUSIC nebo NORMAL na DO si můžete zvolit některou z předvoleb ekvalizéru vhodnou pro daný zdroj zvuku.  
Tlačítka BASS +/BASS - na DO můžete nastavit intenzitu hlubokých tónů (basů), resp. hlasitost připojeného externího subwooferu (RPS-600).
- 6 Po skončení přehrávání vypněte zdroj **BT** na tomto zařízení, zastavte přehrávání na Vašem Bluetooth zařízení a vypněte na něm Bluetooth rozhraní.

## Poznámka

Po spárování zařízení již není nutné znovu provádět párování. Zařízení se příště propojí automaticky po zapnutí zdroje zvuku **BT** na tomto zařízení a zapnutí Bluetooth rozhraní na Vašem Bluetooth zařízení.  
Pokud připojené zařízení podporuje Bluetooth audio profil AVRCP, můžete pomocí DO od tohoto zařízení ovládat přehrávání z připojeného Bluetooth zařízení.

## Upozornění!

Při přehrávání přes Bluetooth rozhraní může vypadávat zvuk. Tyto výpadky jsou způsobovány rušením, větší vzdáleností, překážkami apod. Nejde o poruchu zařízení.

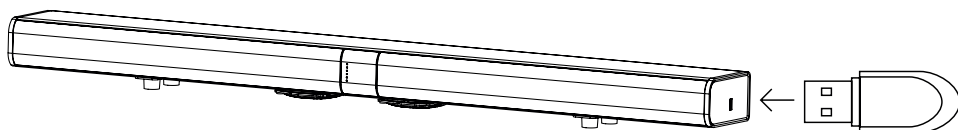
# Přehrávání z USB zařízení

## Přehrávání souborů MP3/WMA

Přehrávač umožňuje přehrávání formátu MP3/WMA v audio kvalitě srovnatelné s CD diskem. Soubory můžete přehrávat z USB zařízení.

MP3 soubory můžete přehrávat pomocí tlačítek na zařízení nebo na dálkovém ovládání.

- 1 Do USB konektoru připojte USB zařízení. Médium musí obsahovat audio soubory.



- 2 Tlačítkem **M** na zařízení nebo tlačítkem **USB** na dálkovém ovládání zvolte zdroj zvuku **USB**.
- 3 Přehrávání z daného média se spustí automaticky od prvního audio souboru na médiu. Pokud se přehrávání nespustí automaticky, spusťte jej stisknutím **▶||** na dálkovém ovládání.
- 4 Mačkáním nebo zatlačením a přidržením tlačítek **-/+** (nebo stisknutím **VOL +/VOL -** na DO) během přehrávání nastavte hlasitost. Tlačítka **MOVIE**, **MUSIC** nebo **NORMAL** na DO si můžete zvolit některou z předvoleb ekvalizéru vhodnou pro daný zdroj zvuku. Tlačítka **BASS +/BASS -** na DO můžete nastavit intenzitu hlubokých tónů (basů), resp. hlasitost připojeného externího subwooferu (RPS-600).

## Operace přehrávání

### Přehrávání

Stisknutím **▶||** spusťte přehrávání z média od první skladby.

### Pozastavení

Během přehrávání stiskněte tlačítko **▶||**. Přehrávání se pozastaví.

Během pozastavení znovu stiskněte tlačítko **▶||**. Přehrávání se obnoví.

### Posuv vzad: **◀◀**

Posuv na začátek aktuální (jedno stisknutí) nebo na předchozí skladby (opakované mačkání) a jejich automatické přehrávání.

### Posuv vpřed: **▶▶**

Posuv na následující skladbu/y (jedno stisknutí nebo opakované mačkání) a její/jejich automatické přehrávání.

---

# Další informace

## Bezdrátová Bluetooth technologie

Bezdrátová Bluetooth technologie je technologie s krátkým dosahem, která umožňuje bezdrátovou datovou komunikaci mezi digitálními zařízeními jako např. PC a digitální fotoaparát. Bezdrátová Bluetooth technologie funguje v dosahu cca 10 m.

Propojení dvou zařízení je vzájemné, některá zařízení je však možné připojit k více zařízením najednou.

Na propojení není potřeba žádný kabel ani není třeba umístit zařízení naproti sobě jako u infračervené technologie. Zařízení lze například používat i když jsou v batohu nebo v kapse.

Bluetooth standard je mezinárodní standard podporovaný a využívaný mnoha společnostmi po celém světě.

## Maximální komunikační dosah

Maximální komunikační dosah může být v následujících podmínkách kratší.

Mezi tímto systémem a Bluetooth zařízením jsou překážky jako osoby, kov nebo stěna.

V blízkosti tohoto systému se používá LAN zařízení.

V blízkosti tohoto systému se používá mikrovlnná trouba.

V blízkosti tohoto systému se používá zařízení generující elektromagnetické záření.

## Rušení z jiných zařízení

Bluetooth a bezdrátové LAN (IEEE802.11b/g) zařízení využívají stejnou frekvenci, proto pokud tento systém používáte v blízkosti bezdrátového LAN zařízení, může dojít k mikrovlnným interferencím, které mohou způsobit zhoršení komunikační rychlosti, šum nebo vadné spojení. V takovém případě proveďte následující:

Používejte tento systém minimálně 10 m od bezdrátového LAN zařízení.

Pokud tento systém používáte v menší vzdálenosti než 10 m od bezdrátového LAN zařízení, vypněte bezdrátové LAN zařízení.

## Rušení jiných zařízení

Mikrovlny vyzařované Bluetooth zařízením mohou ovlivňovat provoz elektronických zdravotnických přístrojů. Na následujících místech vypněte systém i Bluetooth zařízení, protože může vzniknout riziko nebezpečí:

v blízkosti hořlavých plynů, v nemocnicích, vlacích, letadlech nebo čerpacích stanicích,

v blízkosti automatických dveří nebo požárních hlásičů.

## **Poznámky**

- Aby bylo možné používat Bluetooth funkci, připojované Bluetooth zařízení musí mít stejný profil jako tento systém.
- I když jsou profily stejné, zařízení mohou v závislosti na jejich specifikaci fungovat odlišně.
- Z důvodu vlastností bezdrátové Bluetooth technologie je zvuk reprodukován tímto systémem mírně opožděn vůči zvuku z přehrávacího Bluetooth zařízení během hovoru přes telefon nebo poslechu hudby.
- Tento systém podporuje bezpečnostní standardy, které jsou v souladu s Bluetooth standardy, aby se zajistilo bezpečné propojení při používání bezdrátové Bluetooth technologie. V závislosti na nastavení však zabezpečení nemusí stačit. Při komunikaci pomocí bezdrátové Bluetooth technologie buďte obezřetní.
- Nezodpovídáme za únik informací při Bluetooth komunikaci.
- Aby byl zajištěn soulad s Bluetooth standardy specifikovanými normou Bluetooth SIG a autentifikace, je třeba zařízení disponující Bluetooth funkcí. I když připojené zařízení vyhovuje uvedeným Bluetooth standardům, některá zařízení se v závislosti na funkcích nebo technických specifikacích daného zařízení nemusí dát připojit, nebo nemusí pracovat správně.
- V závislosti na Bluetooth zařízení připojeného k tomuto systému, komunikačního prostředí nebo provozního prostředí se může vyskytovat šum nebo výpadky zvuku.



# Údržba

## Čištění povrchu zařízení

Na čištění povrchu, panelu a ovládacích prvků použijte jemný hadřík, mírně navlhčený v jemném čistícím roztoku. Nepoužívejte drsné hadříky, čistící prášky ani rozpouštědla, jako ředidlo, benzín nebo líh.

### Výrobce:

ORAVA retail 1, a.s.  
Seberíniho 2  
821 03 Bratislava  
Slovenská republika

### Dovozce:

ORAVA retail 1, a.s.  
Seberíniho 2  
821 03 Bratislava  
Slovenská republika

ORAVA distribution CZ, s.r.o.  
Ostravská 494  
739 25 Sviadnov  
Česká republika

## LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odnést ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte na příslušném místním úřadě, ve službě pro likvidaci domácího odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.



Tento výrobek odpovídá všem základním požadavkům směrnic EU, které se na něj vztahují.

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Zkrácené znění Prohlášení o shodě:

Společnost ORAVA retail 1, a.s. tímto prohlašuje, že zařízení RPS-501/RPS-600 vyhovuje základním požadavkům a jiným relevantním podmínkám směrnice Evropského parlamentu a Rady č.2014/53/EU.

Plný text prohlášení o shodě se nachází na internetové stránce: [www.orava.eu](http://www.orava.eu)

# Technické údaje

## Všeobecné

**Výstupní audio výkon:** 50 W (RMS)

**Výstupní audio výkon subwoofera (RPS-600):** 30 W (RMS)

**Reproduktorové jednotky:** průměr 50 mm (2x), průměr 75 mm (2x) a průměr 150 mm (1x) (subwoofer)

**Konektory - vstup:** AUDIO - 2x RCA konektor (pro externí audio zařízení)  
AUX - 3,5 mm minikonektor (pro externí audio zařízení)  
OPTICAL - digitální optický audio konektor  
(Pro externí zařízení s optickým digitálním audio výstupem)  
USB konektor (pro USB zařízení a paměťové jednotky)

**Bluetooth:** Bluetooth standard 4.2  
profil: A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)  
profil pro bezdrátový přenos hudby ve stereo kvalitě  
profil: AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile)  
profil pro ovládání reprodukce hudby na připojeném zařízení  
dálkovým ovládním od tohoto zařízení.

**Příkon:** Cca 50 W

**Příkon v pohotovostním stavu:** Cca 1 W

**Napájení:** DC: 18 V, 3 A z dodávaného AC adaptéru

**Napájení AC adaptéru:** AC: 230 V, 50 Hz

**Třída ochrany:** II

**Frekvenční rozsah:** 60 Hz až 20 kHz

**Citlivost:**  $\geq 85$  dB

**Zkreslení:**  $\leq 1$  %

**Odstup signál - šum:**  $\geq 95$  dB

**Rozměry:** 960 x 77 x 105 mm (š x v x h)  
230 x 330 x 230 mm (š x v x h) subwoofer (RPS-600)

**Hmotnost:** 2,5 kg (RPS-501), 2,6 kg (RPS-600)

2,9 kg subwoofer (RPS-600)

## Dodávané příslušenství:

**RPS-501:** návod k obsluze (1)  
propojovací audio kabel (2)  
dálkové ovládání (1)  
AC adaptér (1)

**RPS-600:** návod k obsluze (1)  
propojovací audio kabel (2)  
dálkové ovládání (1)  
AC adaptér (1)  
subwoofer (1)

Právo na změny vyhrazeno!